

Največji slovenski dnevnik  
v Združenih državah  
Velja za vse leto . . . \$6.00  
Za pol leta . . . . . \$3.00  
Za New York celo leto . . . \$7.00  
Za inozemstvo celo leto . . . \$7.00

# GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily in  
the United States.  
Issued every day except Sundays  
and legal Holidays,  
75,000 Readers.

TELEFON: CHELSEA 2878  
NO. 143. — STEV. 143.

Entered as Second Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879

NEW YORK, THURSDAY, JUNE 19, 1930. — ČETRTEK, 19. JUNIJA 1930

TELEFON: CHELSEA 2878  
VOLUME XXXVIII. — LETNIK XXXVIII

# ANGLEŠKA VLADA JE POOSTRILA SVOJE ODREDBE

## INDIJCI, KI NOČEJO PLAČEVATI DAVKOV BODO ARETIRANI IN JIM BO ZAPLENJENO PREMOŽENJE

Napadi na vladne soline s oponehali. — Velike demonstracije v Bombayu. — Demonstracije je vodil nadomestujoči predsednik vseindijskega kongresa. — Pikitiranje tujezemskih prodajal. Studentje naj opuste študije ter naj se posvete domoljubnemu delu.

BOMBAY, Indija, 18. junija. — Ker je nastopila doba deževja, so indijski nacionalisti prenehali napadati vladna skladišča soli.

Pridobivanje soli in napadi na soline pa tvorijo del nacijonalistične kampanje. Zdaj se poslužujejo drugega uspešnejšega orozja, namreč, da nočajo plačevati davkov.

Angleške oblasti so izdale najstrožje odredbe proti vsem, ki ob določenem času ne plačajo določenih pristojbin.

V Gujerat okraju, kjer je dne 12. marca otvoril Mahatma Gandhi kampanjo civilne nepokorščine, so oblasti aretirale več sto Indijcev, ker niso hoteli plačati davka. Istočasno so jim tudi zaplenile vse premoženje.

Podobne zapleme in aretacije so se završile tudi v Pundžab okraju.

Neplačevanje davkov je bilo eno najuspešnejših sredstev, katera so priporocili voditelji nacijonalističnega gibanja svojim pristašem. Dokler je bilo lepo vreme, so se omejevali le na pridobivanje soli.

Indijski podkralj je izdal najstrožje odredbe proti onim, ki zanikajo plačevanje davkov.

To pa nima na Indijce absolutno nobenega vpliva. Pojoč gredo v ječo in se smejejo angleškim uradnikom, ki jim plenijo premoženje.

Pred vsemi inozemskimi trgovinami so indijski piketi, ki prigovarjajo ljudem, naj ne kupujejo tujega blaga.

Včeraj se je vršila v Bombayu velika demonstracija, katero je vodil Pandit Motilal Neru, nadomestujoči predsednik vseindijskega narodnega kongresa.

Neru je v svojem govoru priporočal Indijcem, naj poostre bojkotno kampanjo.

V. J. Patel, bivši predsednik zakonodajne skupščine, je pozval indijske študente, naj za dobo enega leta opuste študije ter naj posvete ves svoj čas in vse svoje zmožnosti domoljubnemu delu.

## SENAT POTRDIL FORBESA

### BYDOVE LADJE

#### BLIZU NEW YORKA

WASHINGTON, D. C., 17. junija. — Senat je včeraj potrdil imenovanje Cameron Forbesa iz Massachusettsa in prejšnjega generalnega guvernerja Filipinov, kot poslanička na Japonskem. Forbes ni bil nikdar poprej v takih službi.

## WHALEN DOBIL MEDALJO

### MENDEZ OPUSTIL POLET

BOGOTA, Colombia, 16. junija. — Poročnik Benjamin Mendez, colombijski avijatik je vprizoril neuspešen poskus, da poleti iz Quia, Peru, v Bogoto. Vseled neugodnega vremena je bil prisiljen opustiti vse nadaljnje poskuse. Poletel je od tu v Sucre kot član colombijske misije na stolnico proslavo generala Sucrea. Polet nazaj pa se mu ni posrečil.

## YANCEY DOPSEL V CERILLO, CHILE

SANTIAGO, Chile, 17. junija. — Kapitan Lewis Yancey, ameriški letalec, je dopsel na Los Grillos zračno pristanišče, po poletu iz Quintera, odkoder je odletel danes znotraj.

## NAVDUŠENJE V MOKRAŠKEM TABORIŠČU

Morrowova zmaga je na-  
vdala vse nasprotnike  
prohibicije z velikim u-  
panjem. — Tristotisoč  
glasov večine.

V torku so se vrstile v državi New Jersey primarne volive za senatorsko mesto. Za nominacijo na republikanskem listu so se potezali kar trije kandidati in sicer Fort, Frelinghuysen in Morrow.

Fort je zastopal suhaško plat in sijajno pogrel.

Morrow, ki je Hooverjev osebni prijatelj in poslanik pri mehiški vladi, se je pa zavzel za preklic 18. amendentja ter dobil tristotisoč glasov večine.

V mokraškem taboru je zvladlo veliko veselje, dočim suhašči od dane do dne bolj uvidevajo, da se je začela njihova stvar bližati končnemu koncu.

## KAROL BO DOBIL STIRIDE- SET MILIJONOV LEJEV

BUKAREŠTA, Romunija, 18. junija. — Danes je bila vložena v parlament predloga, ki bo revidiral pade kraljevskih veličanstev na naslednji način:

Karol bo dobival vsako leto 40 milijonov lejev ali nekako \$238,000. Kraljeva vdova Marija pa nekako 20 milijonov lejev ali nekako 118 tisoč dolarjev. Kraljeva Helena bo dobivala 7 milijonov lejev ali 41 tisoč dolarjev. Prestolonaslednik Michel isto vsoto kot mati.

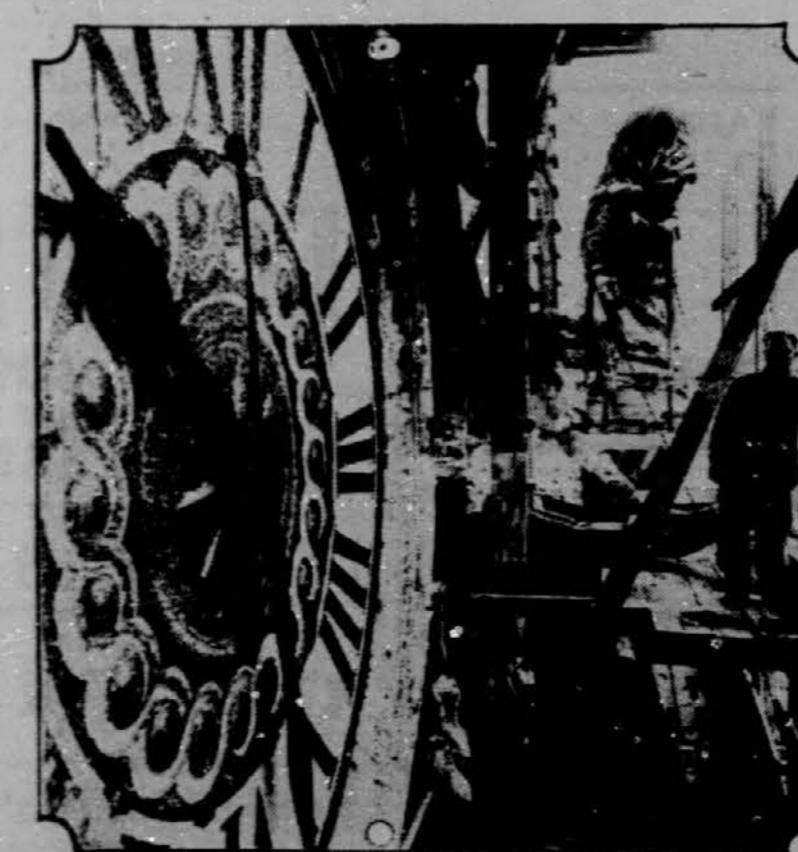
Dosedaj sta kralj Michael in kronska sestra dobivala 20 milijonov lejev.

## NAPAD NA AVTOBUS V BERLINU

BERLIN, Nemčija, 18. junija. — Komunisti so danes napadli z revolverji in kamenji avtobus, v katerem se je vozila družba nemških nacijonalistov. Štiri osebe so bile ranjene, med njimi neka ženska.

Ko je dospela policija na место napada, so komunisti že odnesli pete.

## URA V POPRAVILU



Ker starinska ura v westminstrski katedrali v Angliji ne kaže tako kot bi moral, jo bodo urarji temeljito očistili in popravili.

## BOLIVIJI PRETI VSTAJA

Gibanje se je pričelo na jugu. — Hoteli oplenjeni. V glavnem mestu La Pazu zanikujo resnost položaja ter dolže komuniste.

Bueno Aires, Argentina, 18. junija. — Roberto Hinojosa, radijalni voditelj ter član diplomatične službe v La Paz, trdi, da je doseglo gibanje proti bolivijski vladi važne uspove.

Tukajšnji bolivijski vladni krogi zanikujo trditev. Žice so bile prebrane in s tem je bila prekinjena vsa zveza z bolivijskim glavnim mestom. Kabelske kompanije pravijo, da je bila uveljavljena stroga cenzura za vse brzjavke, ki odažajojo v inozemstvo.

Tako revolucionarji kot vladni elementi priznavajo zajetje obmежnega mesta Villazon. Ki leži preko meje La Qlaca, Argentina. Tega mesta so se polastile čete, katerim je načeloval Hinojosa. Tri osebe so bile ranjene, med njimi tudi policijski korporal.

V bolivijskem poslaništvu se je glasilo, da je dvajset vojakov stražilo mesto. Policijski komisar je presel vagon na stran vstaje, o katerih se glasi, da so komunisti. Pomagal je pri zaplenjenju vladnih skladov ter zaheval prispevke od trgovcev.

Ni še znano, kako razširjeno je gibanje. Prijatelji vstaje trdijo, da se niso odzvali le trije departmanti, namreč Sucre, Potosi in Tarija. Brzjavke, ki so prišle semkaj, pa pravijo, da je vstajoško gibanje omejeno le na južni del dežele.

Argentinski podkonzul je brzjavil iz La Qlaca, da je položaj skrajno resen in da je čul, da je izbruhnila revolucija v vseh večjih mestih. Rekel je, da nastopa Hinojosa v zvezi s severnimi Bolivijskimi in da so napad na Villazon zaznivali sovjetski agenti.

## DEVET LJUDI UBITIH OD STRELE

BUKAREŠTA, Romunija, 18. junija. — Iz Faragaša v Transilvaniji poročajo, da je bilo tam ubitih devet oseb, ki so bezali pod streho neke cerkve tekom strašnega viharja.

## ZALJUBLJENI PARI SE BOJE MORILCA

Neznanec, o katerem domneva policija, da je verski blaznež, ima že dva umora na vesti. — Napovedal je nadaljnih trinajst.

Newyorška policija ne ve, kaj bi počela. Na Long Islandu se je povzročil zagonetni morilec, ki ima posebno piko na zaljubljene parke.

Toda le na moške. Ženske v miru pusti.

Pred kratkim smo poročali, da je imel 40-letni Mozyński sestanki s svojo devetnajstletno prijateljico Katarino May. Dekle je prislo vso zbegano na policijo ter sporočilo, da je stopil k avtomobilu neznanec ter enostavno ustrelil Mozyńskiego. Nji je rekel, naj mirno odide. Napadalca je opisala kot 35-letnega, pet čevljev visokega moškega.

Ker se je zdela policiji njena izjava precej zagonetna je pridržala Miss May pod varščino \$50,000 za materialno pričo.

V torku popoldne so pa našli v Bellerose, Queens, truplo 26-letnega radio-pradajalca Sowleya.

Sowley se je nahajal v spremstvu 18-letne Betty Ring, ki je povedala policiji:

— Jaz in Noel Sowley sva sedela priskrbno eno uro v avtomobilu, načrti sva na sklenila, da se podava proti domu. Ko je Noel zavrel motor se je pojavil poleg avtomobila neki moški. Potegnil je revolver ter ga ustrelil rekoč! — Zadela te bo usoda vseh drugih! — Ko sem začrnila, me je pomiril, češ, da se mi ne bo nič hudega zgodilo. Smetjal se je in potegnil iz zepa izrek iz časopisa, v katerem je bila opisana usoda Mozyńskiego. Izrek je polozil na truplo Noela ter mu rekel naj se z busom odpeljem domov.

Neki newyorški časopis je dobil od neznanca več pisem, v katerih pravijo, da je še štirinajst zaljubljenih moških zapisanih smerti.

Policija domneva, da ima opravka z verskim blaznežem. Mrs. Ring je namreč izjavila, da je hotel poljubiti, ko je pa opazil zlat križec na njennem vratu, se je mahoma premisli.

Za sinčo je v pismih napovedal tretji umor, ki naj bi se završil v College Pointu v bližini Floral parka.

## BELGIJSKA VLADA PROTESTIRALA PROTIV NOVEMU TARIFU

BRUSELJ, Belgija, 17. junija. — Belgija vlada je potom princa de Ligne poslala vladni Združeni držav protest proti novemu tarifu.

Poslanica poudarja, da je trgovska bilanca med obema deželama že itak neugodna za Belgijo in da bo postala še bolj kakor hitro bodo uvedeni novi predpisi. Viado Zdržavje opozarja na da na neštreni učinku, katerega bi imela nova postava na ekonomsko odnosje med obema deželama.

## HAINISCH IZSTOPIL IZ AVSTRIALSKEGA KABINETA

DUNAJ, Avstrija, 16. junija. — Michael Hainisch, avstrijski trgovski minister, je odstopil danes, v znamenje protesta proti sklenitvi trgovske pogodbe med Avstrijo in Madžarsko, ki je bila podpisana v soboto.

## ZANIMIV POGOVOR PO TELEFONU

Brata, ki se že 57 let nista videla, sta govorila na razdaljo desetisoč milij po radio-telefonu.

SCHENECTADY, N. J., 18. junija. — Dva starčka, ki se že sedemdeset let nista videla, sta se včeraj pogovarjala na razdaljo desetisoč milij. Pogovor se je vršil potom radio-telefona.

Frank Hayes, 73-letni farmer v Manchesteru, N. J. je govoril s tukajšnje postajo General Electric Company s svojim tri leta starejšim bratom Thomasom, ki prebiva v Sidneju, Avstralija. Pogovor se je vršil potom kratkih radio valov.

Srečna brata sta se pogovarjala več kot štirideset minut in sicer večidel le o družinskih zadevah. Končno sta se drug drugemu objavila, da si bosta večkrat pisala.

Pet vlačilnih čolnov je že na mestu.

Gosta megla je visela nad kanalom, ko je zapustil President Rooseveltov karantinski postajo ob sedmih. Kanal je ozek ravno nad Robins Reef in tam je parnik nasestil.

Parniku President Roosevelt je povlejval kapitan Theodore Van Beek. Pilot je prišel na krov pri Amōrose svetilniku nakar je plul počasi naprej do mesta, kjer se je pristopil nesreča. Parnik bi moral pristati ob pomoču številka 4, v Hobokenu.

## ADVERTISE n "GLAS NARODA"

## Neglede kje živite, v Kanadi ali Združenih Državah

je pripravno in koristno za Vas, ako se poslužite naše banke za nalaganje Vaših prihrankov in pošiljanje denarja v staro domovino.

Naša nakazila se izplačujejo na zadnjih pošta naslovljence točno v polnih značkih, kakor so izkazani na pri nas izdanih potrdilih. Naslovenci prejmejo toraj denar doma, brez zamude časa, brez nadaljnih potov stroškov.

Posebne vrednosti so tudi povratnice, ki so opremljene s podpisom naslovljencev in žigom zadnjih pošta, katere dostavljamo pošiljalcem v dokaz pravilnega izplačila.

Enake povratnice so zelo potrebne za posameznike v slučaju neštrene pri delu radi kompenzacije, kakor mnogokrat v raznih situacijah tudi na sodniji v staro domovini.

Nastopni seznam Vam pokaže, koliko dolarjev nam je začasno potreba poslati za označeni znesek dinarjev ali lir.

V Jugoslavijo	V Italijo


<tbl\_r cells="2" ix="2" maxcspan="1" maxrspan="1" usedcols="

## "Glas Naroda"

Owned and Published by  
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY  
(A Corporation)

Frank Bakser, President Louis Benedik, Treasurer

Place of business of the corporation and addresses of above officers:  
216 W. 18th Street, Room 2000 of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"  
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays.

For the whole year	Subscription \$7.00
In Canada	\$8.00
For the whole year	\$8.50
For the whole year	\$7.00
For the whole year	\$1.50
Subscription Yearly \$8.00.	

Advertisement on Agreement.

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan in zavzemati nedelj in praznikov.

Dopis brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se bodovali posiljati po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejme bivališče naznani da hitreje najdemo naslovnika.

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y.  
Telephone: Chelsea 2874

## STRASNA STATISTIKA

Ker se baš v sedanjem času toliko govorji in piše o Indiji, bi ne bilo napačno, če si ogledamo to zanimivo deželo tudi v luč statistike.

Statistika o Indiji je najbolj počasna statistika na svetu.

Indija ima tristotdevetnajst milijonov prebivalcev.

V tej večno revolucionarni deželi skrbí osemindeset tisoč policirov in vojakov za red.

Na vsakih štiritisot sедemsto Indijcev pride po en angleški policist.

V Indiji je samo dvestotisoč Evropejcev.

Sestoset milijone Indijcev obdeluje zemljo.

Ti poljedeleci so prijatelji Anglike ter pripadajo najnižji indijski kasti, "Sudra" imenovani.

Človeka iz rodu Sudra zanjuje vsak pravi Indijec. Tem ljudem je zabranjen vstop v indijska svetišča, njihovi otroci ne smejo v indijske šole.

V prejšnjih letih je imel vsak Indijec pravico ubiti človeka iz plemena Sudra. Zdaj je drugače, kajti Anglia se je zavzela zanje.

V Indiji je tristopetnajst različnih ver. Pet milijonov Indijcev je kristjanov. Delovanje misjonarjev je zelo težko.

Med sto Indijci jih je samo osem, ki znajo čitati in pisati. V Indiji je največ analfabetov na svetu.

Toda v Indiji je tristopetdeset tisoč pesnikov.

Zadnja leta je bilo v Indiji 27 milijonov vdov. Indijski zakoni tako zgodaj umirajo.

Pred dvajsetimi leti je bila dolžnost vsake indijske vdove, da se dala s svojim pokojnim možem živa sežgati.

Angleži iztrebljajo ta običaj, pa ga niso popolnoma iztrebili.

Vsako leto umre dva milijona otrok.

Osemstotisoč dojenčkov umre v prvem tednu po porodu. En milijon dvestotisoč dojenčkov umre v starosti dveh do štirih tednov. Trupla otrok pomečejo enostavno v vodo.

Deklica se mora poročiti, ko je stara dvanajst let. Vsako leto umre dvanajst milijonov takih mladih mater na porodu. Mati mora roditi na umazani emnji v hlevu. Poklic indijske babice je najbolj ponizevalen.

Izmed sto indijskih beračev jih je sedemdeset ženskega spola. Žena ne sme po smrti svojega moža ostati v hiši. Tašča ji odstrije lase, jo obleče v razcapano obleko ter jo požene med beračice.

To je par številki iz pravljicne in čudovite dežele Indije.

## Sprava med Habsburžani

Madžarski listi poročajo o spravi med Habsburžani. Albrecht, drugi pretendent na madžarski prestol, se je mudil zadnje čase v Parizu, kadar je prispel pred kraljem z letalom v Bruselj. Z letalnicami se je odpeljal v hotel "Astoria", kjer se je nastanil in vpišal v knjigo tujev pod imenom grof Lovari. Popoldne se je odpeljal z avtomobilom v dve uri oddaljeni grad Steenokkerzel, kjer prebiva sedaj Zita s svojimi otroci.

Pred gradom ga je posdravil "kraljevič" Otto in ga odvedel v grad. Albrecht, doslej edini nasprotnik mladega pretentanta na madžarski prestol, mu je obljubil zvestobo in čestil na polmilenosti, ki to doseže letos v novembру.

Kramjala sta dve urki, potem se je pa vrnil Albrecht v Pariz, kadar je odpotoval v Barcelono in se vkljal na ladjo ter odpotoval v Južno Ameriko. Za nujnejši potovanjem ni spravo z Ottom tudi žen-

# Iz Slovenije.

## Zagonetna nesreča.

V hiši st. 10 v Wolfovi ulici se je prijetila zagonetna smrtna nesreča, katere žrtev je postal 27-letni svečarski pomočnik Martin Berdelak, doma iz Vrhovlj v mariborskem okraju.

Imenovan je že opoldne pri kuhi tožil, da mu nekaj ni prav, in da se počuti slabega. Tudi je občutil, da se mu tresejo roke in noge. Prav tako sta izjavila tudi drugi svečarski pomočnik in pa služkinja, da občutita nekako slabost. Po kuhi je odšel Berdelak iz kuhi v 1. nadstropju v približju na stranisce na dvorišču. Ker ga ni bilo na spregled niti potem, ko so ostali uslužniki priceli že z delom, je odšel pomočnik Ozibalt Babič pogledat, kaj je z Berdelakom. Na sivo je nemalo presenečenje pa ga je našel ležati v stranisu na tleh, vsega modrega v obraz brez zavesti. Ves prestrašen je odhitel takoj po gospodarju, nakar so nezavestnega Berdelaka prenesli v delavnico in ga skušali z umetnim dihanjem spraviti k zavesti. Iz sosednjega dr. Oražnovega doma je prišel tudi več medicinice, ki so nadaljevali z ozivljevalnimi poizkuski, ki pa niso uspeli. Med tem je dosegel rešilni avto, ki je Berdelaka odpeljal v največji naglici v splošno bolnišnico, kjer so se trudili z boinikom združniki, vendar ni pomagalo nobeno sredstvo in je Berdelak kmalu napravi umri, ne da bi se zavedel.

Med stanovaleci v omenjeni hiši prevladuje veliko razburjanje, kajti nihče ne ve, na čem prav za prav je Berdelak umri.

Spoščka so se pojavile govorice, da je postal nevrečni mladenič žrtev strupenih plinov. V imenovan hiši v 3. nadstropju so namreč organizirali mestna fizičata okrog 7. zjutraj razkužili stanovanje, ki ga je doli zapustila neka stranka. Vse stranke v hiši so bile od strani fizikata ustremno in pismeno opozorjene, naj bodo ostala stanovanja v hiši odprta do 12.30, nato pa, ko bodo organi fizikata priceli z zrcenjem tega stanovanja, naj se stanovanja zapro. Po prezačenem stanovanju sta hodila uslužbenca fizikata pozneje že lahko brez mask, kajti baš takrat je nastal silen veter, ki je vse strupene pline kaj hitro razprodil. Zato skoraj ni misliti, da bi postal nevrečni Berdelak, ki je bil slabega združnega, bil je bolan a pljučni, žrtev strupenih plinov, ki bi ga zasegli v spodnjem stranici.

## Poskus samomora.

2. junija zvečer je izpel v samo-mornilnem namenu 24-letni, brezpolni ključavnica pomočnik Karel Bezgovšek, doma v Laščem, večjo kočino Izola. Nezavestnega so dinesi v celjsko bolnico, kjer je na potu okrevanja. Bezgovšek je imel do pred 2 meseцema kot ključavnica dobro službo v Gradcu, odšel pa so ga kot inozemca odgnali. Nato je zaprosil za sprejem pri jug. meznarici. Ko mu je bila pronašla cibita, je v obupu iskal smrt.

## Smrt notranjskega korenjaka.

V Senožečah, na bivšem Notranjskem, po kratkem boljanju, v visoki starosti 91 let za vedno zatisnil svoj oči Fran Suša, oče notarja Frana Suše in brat pred dve letoma umrela Antonia Suše, trgovca in posestnika v Senožečah.

Pokojnik je bil po vsem Krasu običe znan s spoštovanjem. V Senožečah, kjer se je rodil leta 1839 in kjer je od svake mladosti dalje bival, se je v dolgi dobi svojega življenja z vemo udejstvoval v prid splašnosti in zavzemal razne častne funkcije kot občinski svetvalec, podžupan predsednik okrajnega cestnega odbora itd.

## BOLNIŠKO ZAVAROVANJE ZA ŽIVILI.

Dodim se Francoska še vedno ni odločila za obvezno zavarovanje zoper bolezni in negode, ni na Nemškem menda nobenega človeka, ki ne bi bil včlanjen pri kateri koli bolniški blagajni. Zdaj so pa uvedli v Berlinu tudi bolniško zavarovanje za živili. Za majhen mesečni prispevki lahko vpisi slehni občan v seznam zavarovanec svojega psa, mačke, konja, kačarke. Blagajna plačuje kakor običajno zdravniku, umetno zohvenjem ni spravo z Ottom tudi žen-

## Smrtna kosa.

V Zagrebu je umrl Josip Vouk, last Josipa Smuka, železniškega konzulenta Zbornice za TOI v Zagreb.

— V Spodnji Siski je preminila Marija Šurkova, zasebnica.

— V ljubljanski bolnišnici je umrla Franja Segova, postarica v počku.

— V Ljubljani je preminila Dora Lavriceva.

— V Ljubljani je umrl Herman Česnovar, sin posestnika in gostilnicarja.

— Po kratki bolezni je istotako v Ljubljani preminil Ivan Ahlin, mesar in posestnik.

— Pri Sv. Pavlu ob Prebolu je umrla Agata Zuhičeva.

## Strela povzročila požar.

— Iz Stične poročajo: 4. junija je med nevihto udarila strela v hišo Alojzija Medveda, krojača in sodiščarja pod Studenškim klancem pri Stični. Ker je bila hiša s slamko krita, je bila tako vsi v plamenih. Vzgled se je tudi pod, ki je pogorel do tal. Na podu je zgorela slamo-rezina in drugi orodje. Rešili so le malo pohištva večjidel pohištva, ki je bil pod streho, je postal žrtev plamenov. Prav tako tudi žito. Živilo je pravčasno rešil gospodar sam. Na pomoč so prišli najprej sosedje, zatem pa gasilci iz Stične in St. Vida, ki so v nekaj minutah stopili v akcijo, a žal v dotičnem kraju ni vode ter so vodnik takoj izpraznili. Nato so brizgalno odpeljali na vas Studenec in od tam začeli ponovno gasiti. Zaradi pomanjkanja vode je bilo gasenje sploh zelo otežljeno. Značilno je, da je hiša pogorela že treči. Komaj si je gospodar nekoličko uredil in popravil hišo, že ga je zopet doletela nesreča. Vrh uge, ki je bil Medved zavarovan le za nezadnjo vsto. Pogrelec ima zeno in več nepreskrbljenih otrok.

— Imeli smo do sedaj le dva resnična kralja izvoza: bomba in tobak.

— Tobak je kraljeval najprej

150 let, potem pa je kraljeval bomba.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih desetih letih

zavzemala vse vrednost izvoza.

— Vzgleda, da je bomba v

zadnjih des



POUCNE KNJIGE  
MOLITVENIKI

## KNJIGARNA GLAS NARODA

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY

216 West 18th Street, New York

IGRE  
RAZNE POVESTI IN  
ROMANI

## MOLITVENIKI:

Marija Varhinja:  
v platno vezana ..... 80  
Sofinje ..... 50  
Slike iz življenja, trdo vezana ..... 90  
Slovenska narodna mladina, obsega 452 strani ..... 150

Rajski glasovi:  
v platno vezana ..... 1.  
Sveti Pismo stare in nove zvezne, lepo trdo vezana ..... 1.45  
Sadino vino ..... 40  
Spola nevarnost ..... 25  
Sadje v gospodinjstvu ..... 75

Skrbi za duše:  
v platno vezana ..... 80  
Učna knjiga in berilo laškega jezika ..... 68  
Uvod v Filozofijo (Veber) ..... 150  
Veliki vsevedež ..... 80

Sveti Ura (z debelimi črkami):  
v platno vezana ..... 90  
v fino platno vezana ..... 120  
v usnje vezana ..... 150  
v fino usnje vezana ..... 180

Nebesa Naš Dom:  
v usnje vezana ..... 150  
v fino usnje vezana ..... 180

Kviklu sreca mala:  
v platno vezana ..... 80  
v celod. vezana ..... 120  
v fino usnje vez. ..... 150

RAZNE POVESTI in  
ROMANI:

Ama Karenina (Tolstoij)  
zadnjivi roman (2 zvezki) ..... 5.50

Amerika, povod dobro doma  
najbolje ..... 65

Slava Božja z mir ljudem, fina vez ..... 1.50  
najfinnejša vez ..... 1.60

Zvončec nebeski, v platno ..... 80

Vienne, najfinnejša vez ..... 1.50

Angleški molitveniki:  
(za mladine)

Child's Prayerbook:  
v barvaste platnice vezana ..... 30  
v belo kont vezana ..... 1.10

Key of Heaven:  
v usnje vezana ..... 70

v najfinnejše usnje vezana ..... 1.20

(za odrasle)

Key of Heaven:  
v fino usnje vezana ..... 1.60

Caffelle Pocket Manual:  
v fino usnje vezana ..... 1.30

Ace Maria:  
v fino usnje vezana ..... 1.40

## POUČNE KNJIGE:

Ahcerdinik slovenski ..... 35

Angleško-slovenko besedilo ..... 2.

(Dr. Korn)

Angleško-slov. in slov. engl. slov. ..... 90

Amerika in Amerikanek (Trenck) ..... 5.

Angeljska slubna ali nauk kako se

naj strele k sv. moški ..... 10

Boj načrtljivim bolezni ..... 75

Cerkniško lečenje ..... 1.20

Domači živodovzdravnik, trdo vez. ..... 1.60

Domači živodovzdravnik, broš. ..... 1.25

Domači zdravnik po Knaipu:  
trdo vez. ..... 1.50

broširano ..... 1.25

Domači vrt ..... 1.20

Govedoreja ..... 1.50

Gospodnjivo ..... 1.20

Hitr način ..... 35

Jugoslavija, Melik I. zvezek ..... 1.50

2. zvezek, 1-2 snopč ..... 1.80

Kletarstvo (Skalicky) ..... 3.00

Kratka srbska gramatika ..... 3.00

Knjiga o lepem vedenju:  
trdo vezano ..... 1.

Kratka žgodovina Slovencev, Hrvatov in Srbov ..... 30

Kako se postane državljan Z. D. ..... 50

Kako se postane američki državljan ..... 50

Kajige o dostojnem vedenju ..... 50

Kat. Katekizem ..... 44

Liberalizem ..... 5.50

Materija in energija ..... 1.25

Mladina leta dr. Janeza Ev. Kreka ..... 75

Mladosten, I. sv. ..... 50

(tola zvezka skupaj 90)

Mlekarsvo ..... 1.

Nemško-angloški tolmač ..... 1.40

Najboljša slov. Kuharica, 888 str.

lepo vez. (Kalinček) ..... 5.

Naučni za hči in dom, trdo vez. ..... 1-

Nemščina brez nitičja:  
1. del ..... 50

2. del ..... 50

Nemško slovensko slovac ..... 2.25

Največji slovar slovinskih in drugih pism ..... 75

Slovensko nemški slovar ..... 1.

Ojden beton ..... 50

Obrično knjigovodstvo ..... 3.50

Perspektivno, trdo vez. ..... 1.20

Povodinarstvo, broš. ..... 1.50

Prava dlanica, vez. ..... 75

Prava pomoč, Dr. M. Rus ..... 1.

Pravila za oliko ..... 35

Prikrojevanja perila Le Rivoal

meri s vročem ..... 1.

Pohištvo motanje na alkoholski podlagi ..... 75

Praktični računar ..... 75

Pravo in revolucion (Pitamie) ..... 36

Predhodnik in Idejni učnički rns.  
sloga idealizma ..... 1.50

Predložek, učnički pojmi iz Radi tehnike, skupaj ..... 2.

broširano ..... 1.25

Kritiek pet. roman (Bar), trdo vez. 1.10

Rafnar v kronske in dinarske ve-  
ljav ..... 1.45

Kralj se je izmisil dr. Oks ..... 45

Kraljevi berati ..... 25

Levstikov zbrani signal ..... 50

I. sv. Pesni — Ode in elegije —

Sonecje — Romance, balade in

legende — Tolmač (Levstik) ..... 70

2. sv. Odrogo igre v pesmrah —

Različne poezije — Zabavljice in

puiče — Jeza na Parnas, —

Ljubljanski Gais — Kraljevsko ro-  
kopis ..... 70

Spolna nevarnost ..... 25

Sadje v gospodinjstvu ..... 75

Učna knjiga in berilo laškega je-  
zika ..... 68

Uvod v Filozofijo (Veber) ..... 150

Veliki vsevedež ..... 80

Velični slovenski spisovnik trgov-  
skih in drugih pisem ..... 2.25

Voicečna knjilica ..... 50

Zdravilna zelišča ..... 40

Zel v plevel, slovar naravnega

zdravilstva ..... 1.50

Zbirka domaćih zdravil ..... 60

Zgodovina Umetnosti pri Slove-  
nici, Hrvatih in Srbih ..... 1.90

Zdravje mladić ..... 1.25

Zdravje in bolezni v domaći hči, 2 zv. ..... 1.20

Mladini zanikernedor lastni tive-  
topis ..... 75

Mlinarjev Janez ..... 50

Musolina ..... 35

Mrtvi Gostje ..... 35

Mesija ..... 50

Malekostni (Ivan Albrecht) ..... 25

Mlada ljubezen ..... 35

Mladim srečem, Zbirka povesti sa-  
zgodovinske mladino ..... 25

Mladič (Albrecht) ..... 35

Misterija, roman ..... 1.

Morski razbojniki ..... 40

Na različnih potih ..... 40

Načrty nos, humoristička ..... 80

Narod, ki izmirja ..... 25

Nataša vas, II. del, 9 povesti ..... 90

Nova Erotika, trdo vez ..... 60

Nova leta, trdo vez ..... 60

Burska vojska ..... 60

Beatič dnevnik ..... 60

Božljivi darovi ..... 35

Božja pot na Bledu ..... 20

Cankar: Gresnik Lenard, broš. ..... 20

Mimo divljenja ..... 60

Mrtve mesto ..... 35

Romantične duše ..... 60

Cvetke ..... 25

Cesar Josif II. ..... 35

Cvetna Borografska ..... 50

Carovnica ..... 35

Cebelica ..... 25

Črtice iz življenja na kmetih

Drobiz, in razne povesti

spisal Milčinski ..... 25

Durovana, žgodovinska povest ..... 50

Dekle Eliza ..... 40

Dalmatinische povesti ..... 25

Dolga roka ..... 70

De Obrida L. Bitolič ..... 50

Doli z orojem ..... 40

Don Kišot in La Manha ..... 65

Dve slike — Njiva, Staza —

(Meško) ..... 60

Devica Orleanska ..... 50

Duhovnički ..... 50

Frančiška ..... 50

## KRATKA DNEVNA ZGODBA

### LENOBA

TEFFI.

V listu sem nekoč čitala, da so odkrili mikrob lenobo in da nameščajo zgraditi poseben sanatorij za lenubo, kjer jih bodo lečili s cepljenjem in z injekcijami, v težjih primerih pa bodo ostranili neko blezo, ki jo imajo lenubi nekeje pod nosom.

Ce je vse to res, je strašno. To bo poslednja krivica, ki jo bo človek prizadejal lenobi.

Človek je v svoji zasepljenosti oklepetal to najboljšo svojo lastnost, pristel jo je med svoje napake in jo zdaj imenuje mater vseh pregrah.

Ko je Bog prekel Adama, mu je dejal, da se bo vse življenje trudil v potu svojega obrazca. Ce bi bil Adam res marljiv človek, bi se bil tudi samo nasmehnil:

— Truditi se v potu svojega obrazca? Kaj naj neki ima človek proti tako prijetnemu poslu? To vendar popolnoma odgovarja moji naravi in bi ja na ta način pregnatal dolg čas tudi brez tvojega prokletstva.

Pa se Adam ni nasmehnil in tudi razveseli se ni, temveč je bilo to prokletstvo. Gospodovo zanj začes kaže, kajti zadelo ga je v najglobokejše osnove njegovega bitja, v njegovo lenobo.

Ce človek ne bi bil lenub, bi se tem vse končalo. Z nohti bi grebel po zemlji in dobival bi od nje le traje in osat. Sicer pa se je itak že v petem pokolenju rodil prvi lenuh, ki je dejal:

— Ne bom grebel zemlje z rokami. Ne ljubi se mi. Treba si bo kaj izmisli, da bo manj dela in več pridelka.

In je skoval prvo lopato.

Naslednji lenuh je bil prepričan da tudi lopata porabi preveč sil.

— Ne ljubi se mi!

Pa je ujel in vpregel konja.

Ko so izumili parni stroj, je bil to načelni praznik za lenubo vseh dežel.

— Zdaj je končano, — so se veseli, — dosti smo delali! Naj zdaj stroj dela namesto nas. Mi si bomo pa ta čas odpocili in prizgali cigareto.

Po so se po vsem svetu zavrteli otroji in zatulile sirene. Vse vrste dela je lenuh načelil stroju, pa mu se ni bilo dovolj. Še je tuhral, premišljaval in sklepal.

— Kaj, ko bi tako napravil, da bi mi bilo treba samo s prstom magniti, pa bi bilo že vse narejeno!

Pravi, globoki in resnični lenuh namreč ni len le zase, ampak tudi za druge. Ce bi, na primer, moral

**Hitré prežene plin**

**in vzdiganje po jedi**

Plin ali vzdiganje v ledino v čevi, rigo po jedi in drugi živilnosti na stoli vedeni prehravati se, hitro odčne a Nuga-Tone, ker je odpravil slabostno strup in telca in prehran napravil, kar je bilo teh in veliko drugih sitenih in boljih.

In Nuga-Tone so tudi zdravila, ki daje dober appetit, pomagajo želodcu prehravati kar ste pojedli. Druga zdravila v Nuga-Tone odpravijo še obutje in mehurje držanje in smotri v čevi. Vzvajate Nuga-Tone nekaj dat in opazili boste, kaj hitro spomini uspeh vašega zdravja. Vi lahko dobite Nuga-Tone, kjerko se prodajo zdravila. Ako vaš trgovec tega prima v nakup, recite mu naši interesi načini, da vas od njegovega prekupevalca — Adv.

— Adv.

# Mali Oglasi

## imajo velik uspeh

Prepičajte se!

### VODNIKOVE KNJIGE za leto 1930

### SO RAZPRODANE

### SAKSER STATE BANK

### 22 CORTLANDT STREET NEW YORK

### Knjigarna 'Glas Naroda'

## NOVA ZLATA POLJA V SIBIRIJI

Iz Moskve poročajo, da je sovjetska vlada zaplenila vse parnike, ki so last angleške koncesije "Lena Goldfields" in ki obratujejo na področju družbe po rekah Leni, Vitimu in Olekmi. Sovjeti utemeljujejo zaplemba s tem, da je treba krajce ob teh treh rekah založiti z živili, ker po brezbrinosti angleške družbe grozi tamsojnemu delavstvu glad. V pesčenih naplavnih reke Lene je zlatega prahu in zrnca za 50.000 kg. Angleška koncesija kot naslednica predvsiča družbe istega imena izpira zlato in zaposljuje kakih 8000 delavcev. Pridobivanje zlata se vrati s stroji in prinaša angleški družbi velikansko dobitko. Lenska koncesija je ena izmed redkih tujih podjetij v Rusiji in dela z dobrim do 4000 odst. Koncesija bi obratovala se sedem let, nakar bi vse podjetje prešlo v last države. Sovjetom je na tem, da ovirajo kolikor mogoče izkorisčanje zlatih polj z upravnimi ukrepi, ker ne morejo kar na lepem odpovedati sklenjene pogodbe.

Sibirija je na zlatu najbogatejši del sveta. Vse nje reke so zlatonošne. Zlasti v gorovju Aldan, na Altaju, vzdol vsega Jeniseja in ob rekah Vilim in Leni je vse polno nahodil zlata. Lani so odkrili zlato na zapadnem bregu Jeniseja pri selu Vorogovo. Tu je nahajališče tako bogato, da kopijo zlato kar v grudah in skale. Pri železniških delih je lani slučajno odkopali veliko kepo zlata neki delavec ob Bajkalskem jezeru.

— Ni treba vzorcev. Delajte, kar sami veste in znate, — bom dejala v strahu, da se ne bo preveč zavleko.

— Mi vendar ne deremo kože s sebe. Vzoreci morajo biti. — bo odgovoril in šel po vzorce. Potem bo spet prišel in spet šel, paral stare prelike, izpod katere se bo vspal prah in lesa žima. Nato bo vlekel iz oboje zblej in kak otrok mu bo pri tem pomagal, tapetnikova žena pa bo pomestala smeti v krov. Potem bodo merili kožo, potem bodo šli, prisli, odšli. Vse to, zaradi moje želje, da bi imela naslanjan cel. Zaradi take neumne in malenkostne želje. Ali je mar vredno?

— Mi vendar to? Odkod ta neverjetna energija? Nič. Nam se enostavno ne ljubi.

Ce natancanje pogledamo, vidi, da smo obkroženi s produkti najhujše lenobe. Poglejmo tkalnico. Nastala je zato, ker se ženskam in lanih žic in se je vsi preveč zavleko.

— Ne, ne more. Sodim, da bi bilo lažje iznajti tak stroj, ki bi naslačnje kar sam vlekel v tovarno in tih tam popravljaj.

Ni treba sanatorijs, ni treba učevati lenobe. Nači se razvija, krepi in vodi dobrostvo k onemu prekrasnemu smotru, h kateremu hodi že toliko stoletij: nič delati v tem.

Poslednje pa, kar bo napravil človek, bo velikanski obelisk s prekrizanimi rokami na vrhu in z napisom:

— Lenuba je mati vse kulture."

### REKTOR LAŠKEGA VSE-UCILIŠČA — ZLOCINEC

L. 1934. je italijansko javnost silno razburil zločin služkinje Gallardije, ki je s pomočjo neznanih oseb umorila in sezgala sna svojega gospodarja. Tedaj je previdalo mnenje, da je hotela nezvesta služkinja s tem zločinom pripomoci svojemu ljubeku, da bi v splošni zmenjavi oropal več posessnika Amata, pri katerem je služila. Služkinja je bila zavojno maloletnosti obsojena na 17 let ječe. Po smrti bogataša Amata pa je med njegovimi dediči prisluhi do hudi prepirov in v teku teh je končno prisluhi na dan, da sta idejna očeta grozovitega umora Giuseppe Majorana, rektor vseučilišča v Cataniji (Sicilija) in njegov brat Dante. Iznebla sta se na ta način dečka, da sta postala dediči Amatova. Že pri razpravi so ljudje šušljali to in ono, ali morilcem se je posrečilo z denarjem in z osebnim vplivom preprečiti pravilni potek preiskave. Sedaj pa so sorodniški spori spravili na dan gnušnega zločina in oblast je zaprla ona odlična zločinca, ki čakata sedaj obnavljanje v katanijskih ječah.

### VODNIKOVE KNJIGE za leto 1930

### SO RAZPRODANE

Kdor jih hoče zdaj naročiti za leto 1931, naj nam pošlje \$1 in dobil bo knjige po pošti, ko bodo izšle.

Knjigarna 'Glas Naroda'

## SLOVANSKA KOLONIJA na NAJBOGATEJŠEM OTOKU na SVETU

Leta 1927 je bila ustanovljena SLOVANSKA KOLONIJA na idealno ugodni legi in Long Islandu. Ustanovitelj kolonije so bili Slovaki in naseljena je bila organizirana pod imenom SLOVAK MANOR INC. Ideja je bila sredna. Da se vresniči ideja SLOVANSKE KOLONIJE, ki naj prinesi cast in korist vsem Slovanom, je bilo pametno in dobro, da ena izmed slovanskih skupin postane zrno take kolonije, poškoda uspeh in potem razširi svoje delovanje na ostale slovanske skupine.

Bratom Slovkom gre čast in hvala za to iniciativno. Biilo je tudi umestno, da so ravno oni to začeli. Sa predstavljam eno izmed največjih slovanskih skupin v New Yorku in na drugi strani uživajo splošne simpatije vseh Slovanov. Njih solidnost, posostenost, odkritost in slovanska navdušenost pa je proverjajalna. Slovencem pa so se posebej priljubljene.

Ob navdušenju vseh slovanskih skupin in podprtju od javnega menije in slovanskih organizacij je SLOVAK MANOR INC. pred vsemi letoma začel svoje delovanje. Uspeh je bil tak, da je presegel vse predčinkanje. Ne le je bila pridobljena, med Slovaki velikanska, manjše vse pojetje se je izkonal kot tako gospodarsko zdravo in izbirajo lego tako izredno srečna, da tudi brez ozira na osnovno idejo Slovanske kolonije gre takoj za najboljšo koristno investicijo na Long Islandu.

In tako je vselej tega uspeha pridel čas, da se razširi delovanje na ostale slovanske skupine, da se vresniči pravljiva ideja SLOVANSKE NASELJENE BLIJU NEW YORK-A. Radi tega je bil izmed drugih ustanovljen.

### SLOVENSKI ODDELEK

in družba si steje v čast, da je za vodstvo tega oddeleka pridobila sodelovalnice občne znane rojaka, R. F. HLACJA. Ko je družba začentralisala g. Hlaco, je njemu kot navdušenemu Slovanku ideja ugajala, ali odkrit se je izjavil: "To je vse dobro, ali jaz bom sodeloval le, ako se prepričam, da moram storiti prizorišči s svojim rojakiom kot dobro in konstantno investicijo v vsakem pogledu." — G. Hlaco je stvar preiskoval, in se z navdušenjem poprijel vstava SLOVENSKEGA ODDELEKA.

### SLOVANSKA NASELBINA JE PRVKLASNA INVESTICIJA

V Slovanski naseljni SLOVAK MANOR stoji že krasna hiša. Napejala vode, plina in elektrike ter gradnja cest in deloma izviravna v vseh garanciran. Skozi naseljeno ne peljajo veliki državni bulavardi, tokico je prekrasna in morje je blizu. Velike nove tovarne v neposredni bližini bodo nudile delo mnogim rojakinjam. Loti so razmeroma po cenah.

### OGLEDI SI SLOVANSKO NASELBINO

Paviljoni ste na ogled. Vsako nedeljo gre poseben vikend na Slovensko kolonijo ob 10.30 iz Pensylvania (Long Island Station) v tempon ob 10.45 iz Jamaika Station. Boste gostje družbe. Pisate za informacije na \*

### R. F. HLACHA

SLOVAK MANOR INC.

55 West 42nd St., New York City

Ali pa pokličite g. Hlaco na telefon: STUYVESANT 2854.

### VABILO NA PIKNIK

SLOVAK MANOR INC. in rojek R. Hlaca pozivajo vse slovenske družine, da v NEDELJO, dne 22. junija 1934, se vdeležijo izdelka konstantne družbe.

### NA PIKNIKU

PEKLO SE BO JAGNJE in ustreglo se bo gostom BREZPLAČNO. POSEBEN VLAK ZA SLOVANSKO KOLONIJO se odpre, Dej-iz PENNSYLVANIA STATION (LONG ISLAND E. R.), 5th Avenue & 3rd Street, New York City, točno ob 10.30 zjutraj. BUDITE TAM ŽE OB DESETIH. Pisate takod za brezplačne železniške bitke. Ako bi se kdo razdal odprtja iz JAMAICA STATION, prljavite se pa Vas bo tam poklic zastopnik družbe. Vak napoldi Jamaika Station ob 10.45.

PRIJAVITE SE TAKOJ, da rezervirate prostor v listek. Izrežite spodnji kupon in pošljite na: SLOVAK MANOR INC., 55 West 42nd St., New York, N. Y.

Izvolute rezervirati ..... brezplačnih železniških listkov, ker želim vdeležiti se piknika v nedeljo 22. junija.

IME: \_\_\_\_\_

NASLOV: \_\_\_\_\_

Z PENNSYLVANIA — JAMAICA STATION

(Podčrtajte postajo, ki jo želite.)

Ali pa pokličite na telefon g. Hlaco na: Stuyvesant 2854.

### 25-LETNICA BITKE PRI CUŠIMI

Te dni je poteklo 25 let od nešrene pomorske bitke pri Cušimi, ki je usodno omajala temelje carske Rusije. Po nesrečnih bitkah na kopnem pri Liaojanu in Mukdenu je bila ruska posadka obokljena po japonski premoči na morju in na suhem. Treba je bilo poslati na pomoc rusko vojno brodovje iz Vzhodnega morja, da bi osvobodilo trdnjavo in v luki zapro daljnovežnino rusko vojno brodovje. Že koncem leta 1904, so oznanili odhod tega brodovja pod poveljstvom admirala Roždestvenskega. Brodovi je nastopilo svojo pot v Vzhodno Azijo in je baje že v angleških vodah doživel svojo prvo neprjetnost, ko je v tem in megli streljalo po angleških parnikih, meneš, da ima pred seboj sovražnike. Od takrat so gospodarji vodili vodljivo vojno, da bi zavzeli Cušime. Prvi je bil generala Colina Campbella, ki je dospel v pospešenih prehodih ter oteljeno mesto 15. marca 1858.

Prvi brezničnik, ki je prisel na misel, da je odal ta klic na pomoc, je bil Jack Binn z ladjo "Republic", v katero je trčala "Floride" in ki se je pogrenila 23. januarja 1909. Binn je pozivil (takrat so ga menovali C. Q. D.) sočil mnogi ladijski kapitani, ki so hiteli pokvarjenima brodoma na pomaganje, pa sprito goste mgle niso mogli dognati njenega položaja. V tem času brezničnište ne bi bilo tak popolno kar danes in častniki so moralni prav opasno slepomškanje, hoteč izslediti obsojeni plovili v gostem arsu". Naposled s so bombami, ki so jih raztreskali vendarne ugotovili, kje stoji ponesrečeno plovilo, in "Baltic" je prvi priplui na reševanje. Binn in drugi brezničniki na rešilnem brodu sta točno povečala uro, kdaj bodo bombe počile, in moštvo obeh ladij je obupno nastavljalo ušesa, da bi ujelo pok in določilo smer zvoka. Položaj se je zdel obupen. Ostala je še samo ena ploska, toda njen razlet je po sredni prestregi tanko Birnovo uwo. Tri tisoč človeških življenj se je otelo.

ZAKLJUČEK: CENA DR. KERNOVEGA BERILA JE ZNIŽANA

Angleško-slovensko

# POGREŠANI DOKUMENT

ROMAN IZ ŽIVLJENJA.

Za Glas Naroda priredil G. P.

19

(Nadaljevanje.)

— Kaj pa je, — kaj hočeš?  
 — Kurt, zбудi se, za božjo voljo. V spanju te ne morem odnesti.  
 Prebudi se vendar!  
 Plagoma se je vzravnal, kajti mrzla voda je izvršila svojo dolžnost.  
 — Kaj pa? Zaksaj kričiš tako ter me polivaš z mrzlo vodo? Za pri okno, mraz je!  
 — Tukaj je bil strašen zrak, — in tebe ni bilo mogoče predramiti Skočila je ter zapria okno.  
 On pa je omahnil zopet v blazinu, še vedno zaspan.  
 — Če me boš že kdaj tako nasila, Lena, me ne budi. Minuti mora pol ure, predno me moreš predramiti.  
 — Kakšne pol ure?  
 Pokazal je na pepli v skodelici.  
 — Pred pol ure, ko sem hotel vstati, sem dobil zopet strašen napad kamnov v jetrih. Neki priatelj, ki je sam kemik, mi je priporočil cigarete, ki vsebujejo znano narkotično sredstvo. Poi ure trajajo te bolečine in nato je najhujši pri kraju. Zelo sem vesel, da sem dobil te cigarete. Ce bi pršla prej, bi mislila, da sem mrtev. Po taki cigaretari se prebudi človek šeč pol ure. Pol ure pa je človek naravnost umrtve, narkotiziran, omamljen, saj veš.

Lena je odpriša škatljico:

— To so?  
 — Da!  
 — Take so navidez kot druge. Zdi se mi celo, da preznam to marko  
 — Vsaka cigareta je pripravljena od mojega priatelja, ki je kemik. Kupil sem majhno zalogu ter jo nosim vedno s seboj. Te bolečine so strašne. Kaj pa iščeš v moji sobi?

Lena ga je smeje stresla.

— Ali nisi čul, nain stric je umrl. Pokoj njegovi duši!

Tecaj je skočil Kurt z enim skokom iz postelje ter stal pred njo v prcej zamazani nočni oblike.

— Kaj praviš? — je vprašal ter bulli vanjo z radovednimi očmi.

— Torej še enkrat, stari stric je umrl, — je rekla ter se morala smerjati njegovemu zaduženemu obrazu.

Posegel si je z roko skozi lase.

— Ali se ne šališ, Lena?

Napravila je dostojanstven obraz.

— S takimi stvarmi se ne šali, dragi brat! Torej napravi se. Kmalu bo tukaj avtomobil. Alving je že včeraj zvezre klicala. Lina pa mi je sele prej povedala. Sedaj je postal zopet nesramna, sedaj bo zletela, to ti garantiram. Govorili sova v drugačnem tonu.

— Radi mene. Povej mi le, če je resnica, da je stric Rok umrl?

— Cista rečnica. Podigel je srčni kapi. Alving je seveda vesela, da nju ni priklicala. Hitro hote spraviti svoje stvari na varno. Napravi se hitro!

Kurt se ni dolgo pomisljal ter se umil. Lena je sedla na posteljo ter se pričela igратi s cigaretami.

— Tako cigareto bi rada enkrat pokusila!

Z ogrotajo si je obrusal lase.

— Pusti neumnosti, zahvali Boga, da ne potrebujеш kaj takega!

— Ali je človek popolnoma omamljen od nje?

Popolnoma. V petih minutah nimaš nikake bolečine več, povsem si nezavestna ter ne veš nicesar več o sebi in svetu.

— Ali ni nevarno?

— No, dosti se ne sme kaditi. Tudi glavobol dobiš ponavadi po njih. Ta pa izgine v mrzli vodi ali na svežem zraku.

Postavila je zopet škatljico na stran.

— Če bi kdaj dobila kakje bolečine, mi boš dal cigareteto. Sedaj sem se spomnila. Vsakega je mogoče uspavati. To je famozna stvar, posejno za žepne tatove in slične ljudi. Predstavljam si, kakšne uspehe bi lahko imel žepni tat. Prava sreča, da smo prišli v dobre gmotne razmere, kajti sicer bi se me lotila skupinjava, da izboljšava svoj finančni položaj z pomočjo teh cigaret. Po misli na inozemca, ki je včeraj koketiral z menoj ter imel v žepu nekaj dolarških bankovcev. Naravnost srbelo me je v dlan, da mu iztrgam ta zaklad.

Da, kot hipnotizirana sem zrla na te zaklade. Na cigarete pa nisem mislila pri tem. Sedaj pa je naša revčina končana in ni nam več treba priti v skušnjave. Le ven, obleči se moram in tudi ti se moraš praviti.

Lena je skočila kvísku.

— Občeti se moram črno. Ali imam kako črno obleko? Cakaj, imam črno včeraj ter si ovijem okrog vrata črni pajčolan. Zaenkrat bo dobr. Iz vile Berndt bom telefonirala v modno trgovino ter si pustila predložiti žalne oblike. Za bogatim siricem je treba primočno žalovati, kaj ne? Upam, da je še neka denarja v gospodinjski kasli! Oskodovali se bomo zunaj, kajti jaz sem že rekla Alvingovi, da bova obedovala zunaj!

— Fazmo!

Lena je že hoteli iti skozi vrata, a njen brat jo je zopet poklical.

— Lena, hej!

— Kaj?

— Stari stric najbrž ni napravil oporoke?

Oči Lena so se zablesketale.

— Ne strahi me tako. Alving bom že diplomatično izprasha.

— Če si stari stric napravil to svetchlinsko žensko za dedinjo, bi jo takoj umoril!

— Tudi jaz, to ti lahko rečem! Upam pa, da ni nikake oporoke in vse, — vse to pripade nama!

Nato je cedila Lena in odpila kuhinjska vrata.

— Skuhajte močno kavo, Lina. In pojde po beli kruh in tudi jajca. Lina se je predzročno ozrla v gospodinjo.

— Jajca in beli kruh! Potem mi dajte denar, kajti nikdo mi ne posodi nicesar več!

— Kaj me briga denar!

Služkinja jo je debelo pogledala.

— Ali ste kaj podedovali ali pa zadeli v loteriji?

Lena se je ponosno vzravnala.

— Da, nain stari stric Berndt je umrl. Midva bova njegova dedica! Sedaj bo še povsem drugače. Vaših nesramnosti mora biti konec. Le naprej, v četrtek ure mora biti pripravljen zajtrk!

Nato je Lena zapotnila kuhinjska vrata. Lina je zla potro ter se nehote sklonila.

Ko pa ji je Lena malo pozneje vročila bankovec za sto mark, ji je rekla:

— Če se bo nain avtomobil ustavil spodaj, mi sporocite to.

Služkinja je je neumno gladala.

Avtomobil ji je 3članski imponiral. Požurila se je po vseh močeh ter servirala zajtrk točno ter celo doči doči.

Avtomobil je moral seveda čakati četrte ure, predno sta bila brat in sestra pripravljena ter prišla ven.

Lena je nosila črno obleko in črni plašč iz precej cenene kožuhovine ter na glavi črn, cenen klobuk, s katerega je bila odstranjena barvasta garnitura.

(Dalej prihodnjek)

# V JUGOSLAVIJO

Obiščite staro domovino in se pridružite velikemu izletu, ki ga priredi izletni urad S.N.P.J.

VRŠI SE IZ NEW YORKA PREKO CHERBOURGANA DVEH VELIKIH CUNARDOVIH EKSPRESNIH PARNIKOV

## MAURETANIA

28. junija

Oglejte si medpotoma Pariz. Izletniki bodo spremljani izkušeni potniški spremljevalci, ki bodo skrbeli za njihovo prtljago, potne liste itd., ter skrbeli, da bo na parniku dovolj zabave. Dobre, čiste kabine, izborna hrana in ujedna postrežba.

## AQUITANIA

6. julija

Za nadaljnja navodila vprašajte pri:

## SAKSER STATE BANK

82 CORTLANDT STREET, NEW YORK CITY

a l i

## CUNARD LINE

25 BROADWAY, NEW YORK



Kretanje Parnikov  
Shipping News

20. aprila: Olympic, Cherbourg  
Westernland, Cherbourg, Antwerp  
Statendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam  
Deutschland, Cherbourg, Hamburg  
Roma, Napoli, Genova

21. junija: St. Louis, Cherbourg, Hamburg  
Minnetonka, Cherbourg, Antwerp  
President Roosevelt, Cherbourg  
Bremen

22. junija: Berengaria, Cherbourg

23. junija: Columbus, Cherbourg, Bremen

24. junija: Aquitania, Cherbourg  
Europe, Cherbourg, Bremen  
Hamburg, Cherbourg, Hamburg

25. junija: Majestic, Cherbourg  
Pennland, Cherbourg, Antwerp  
Leviathan, Cherbourg  
Conte Grande, Napoli, Genova

26. junija: Dresden, Cherbourg, Bremen

27. junija: Bremen, Cherbourg, Bremen  
Majestic, Cherbourg  
Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam

28. junija: Mauretania, Cherbourg  
Belgenland, Cherbourg, Antwerp  
Minnetonka, Boulogne sur Mer  
Leviathan, Cherbourg  
Conte Grande, Napoli, Genova

29. junija: Paris, Havre

30. junija: Amerika, Cherbourg, Bremen  
New York, Cherbourg, Hamburg

31. junija: France, Havre  
Estuaria, Trst  
Honoria, Cherbourg  
Pennland, Cherbourg, Antwerp

32. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

33. junija: France, Havre  
Europe, Cherbourg, Bremen  
George Washington, Cherbourg  
Bremen  
Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg

34. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

35. junija: France, Havre  
Europe, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg  
Pennland, Cherbourg, Antwerp  
Volendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam

36. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

37. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg  
New York, Cherbourg, Hamburg

38. junija: Leviathan, Cherbourg, Bremen

39. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

40. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

41. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

42. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

43. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

44. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

45. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

46. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

47. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

48. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

49. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

50. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

51. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

52. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

53. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

54. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

55. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

56. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

57. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

58. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

59. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

60. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

61. junija: Aquitania, Cherbourg  
Minnetonka, Cherbourg  
Leviathan, Cherbourg, Bremen

62. junija: America, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg

63. junija: Aquitania, Cherbourg  
Berengaria, Cherbourg  
Columbus, Cherbourg, Bremen  
Honoria, Cherbourg, Hamburg